

1re ANNÉE. — N. 12. — 14 septembre 1868

HURRIYETE

نومرو ۱۲ | جمادی الاولی ۱۲۸۵ | سنه ۱۲۸۵ | ايلول ۱۲

BUREAUX

DU HURRIYETE

(LA LIBERTÉ)

4, RUPERT STREET W.

A LONDRES

حریت

۱۲۸۵

مطبعہ سی

لوند رے دہ

روپرت اسٹریٹ نومرو

۴

(یکی عثمانیہ لبرل جمعیتی)

طرفندن اشو غزہ ملتدہ برکڑہ نشر ایدیلور | حاوی اولدیغی مباحث ملت و دولت و سلامت و عافیتی خلقک منفعته متعلقدر | بهر حصہ سی برائیکیز لیراسته در
هر حصہ صاحبہ بهر وقتہ استدیکی نام و مجله حریت کوندریلور | مطبعده سائر آثار مفیده طبع اولندقیچہ اقلردن دخی بررئسخه مجانا ویریلور | معتدد حصہ الاثر فضلہ
مصلر بیجون بشقہ برلرہ غزہ کوندریلستی توصیه ایدرلرسد اورالره دخی ایدال اولور | بررئسخه سی یارم شیلند [اوج غروشد] در | حریت هرته یازلق استنورسه
بالاده محل و نومروسی یازیل اولان مطبعده کوندریلی

دیه جکی یوق صورت اجراسندن بحق شکایت
ایدیورل برده یوقی البته بارین اوبرکون
استقراض نامه دولت آتور پاره کدر دیه قورقورل
دعوا لیک عکسنی اثبات ایچون طونه
صندقلرینی کوسه ترم بز مدحت پاشا کپی
یابدیغی ایشتی عقل وعدله مطابق یسار
ومحافظه سیچون دولته اوغراشه ییلور والی بی تزه دن
بوله لم دیدیلر الله ویرسه ده قورقدقلرینه اوغراسه لر
معلوم کزدردکه بورایه بر آمر یقسا آمرالی
کلشیدی بونک ورودی بوراده بر چوق قبل
وقالی موجب اولدقنن صکره هله جمعه ابرتنی
کونی قالدی کندی آتمه کیدیورمش
الله سلامت ویرسون عالی پاشا اوتنه ده پرده
اکرملت مجلسی یایلورسه پک فنا اولور دیورمش
واقعا پاشامز ایچون پک انی اولز ظن
ایدرم کله جک پوسته سزه عجایب شیلر
یازا جقم که شوکونی کونده نادره مزک نه اولدیغی
عالم باری ایجه کورسون اوکرسون

((کرید مسئله سی)) ((روسه پولنیقه سی))

کرید مسئله سی روسیه پولنیقه سی توفور دیندن بولای ش ی بری برندن
آیراز ایکی عیاره هممه لک نعمات خارجه بنده جریان ایدن شیار مورنده
غیرایت وحی بنده اثر ایلد موز بنده تقایق ومواقف کوسه ترمین مسئله لک
توصیفی فائده نی خالی نکدر کرید مسئله سی روملر کرید ده
سلاطین طائفه چقدلری کوندن یالاندی بوناقلک قونلانی ان
بش سندن بری تونمش و اداره جاری لک مساعدده بیقیدانی و روسیه
دوستوزک افکات مستورسی ایلد کوروشه کوروشه سینه سینه یتان آتش
بولدن ایکی سنه اول برین بره میدانه چاشمش کورلک ویرکونی سائر
ایالانه نسبتله خلیف واصل التزم اعشار یزو متراج منقول اشخاص اقلیده
محصور و دولتمزده قاعده اولان اصول احتسایه حرایانلندن زیاده کرید ده
ضعیف ایدی کوریدیلر بدایت مسئله ده اورتیه قویدقاری ورمحال
عومبارنده کوسه ترمین وچوله جمعا ویرکو والتزامات و مأمورلرن
کورلن تعدات سیبلده سربازورده مله یان اولدیلر خبر بونی
عقلی اولان برکیردنلی انجا ایدمز و قیله کچهریلر اسقیز اسقیز
دیه رک باب معایون پیشکانه فاشوش نه نی اسقیزلری ییلدیلری کپی
ایشک باشلاقمزده کوریدک برلوزی دخی ندن شکایت ایدیلرینی یلملوز
بالکروم معذبنده اولنلر ایچون دولت عقایدن خشونتوزق
مکسوزتمک یایقاریات شانه مرتب برقریش کپی اولدیلندن شولمه بولمه
بهانلر ایلد شامه و عریده به باشلاندی حال نوسکه اونلک اول باشلری
دخی چیمیق تینجهی تمام ییلوب میرد امید منفعله میدانه آلدیلندن
مأمونی اویدان کیدر یارسانی دوشن کیدر دما یقیده غلر اولدی
آلر دخی یاریق اضیولر کوریدک اطمینانی یوانلشاه اتاق ایشک وراز
سکره قریس و سائر و سائر جزیرلری ذکا اتباع ایلد اوزاره ویرلرک
آی دکمزه متصرف سائل بریوان دولت تومسی حامل اوق و عروتنک
حصولده سلاطین و ترحام و یکیشیر و یایه و آرتیولدنک برطانی
دخی اول قوته منظم اولورق دولت علیده اداره حاضر سنده کوریلان
امسداد انتصابیله ظهوری قویا محفل اولان برقریشقده تبعدن بولان
روملی اتاق ایدیلرک استانبولده ایکی : براتنس : دولتی ایلد اولوق
و یاموینک متار لینه ناتوسر و صحراب و منجریه چلملر وضع ایلد ظالم
تیزدن انتقام آلق و بونلری اجزایه اورونلک افکارو مساعدسی جلب

اوروپا لیرادینی «تریومویرا» قوملردی شمعی
قاله قاله بری قالدیور بزه آمر مطلقنر میدانه
چیمیدی دیسه ک عجا مناسبسزمی اولور
فوائد پاشاک کفسر لکی اغرجه ایش آکر
امتداد ایدرسه صدارت مدحت پاشایه خارجه
نظارتی عالی پاشایه شورای دولت ریاستی
مالیه ناظریتیه مالیه نظارتیده احمد وفقی افتدییه
حواله اولدجی دیورل
ازمیره کتدم کلدیم امان اورانک حالی
پک فنا باش حاسی و ستمه صالغین اولش
ایالت خلقتک مبالغه اوسون برلشنه یقینی خستدر
برطرفدن ایسه ولایت اصولی اولیه برصورتده
اجرا اولنلک که «اسکی خیراتیده براد ایش»
یساغی اورایه طونلک ضد کالمی دینله ییلور
شمعی قدر برمجسده برعویاه قرار ویرلش
هیچ برایش کورلماش یالکز عرضالمر اوقونور
چوکون کیت بارین کل ایلد وقت یکور مملکته
اصلسن برطاقم دعوا ایچون حدسز حسابسز
آدملر جلب اولنلش بش التی ایلرکیمی حبسده
کیمی خان اوطله سنده چور یوب طور یور
بونکله یار عسادیته ایدرکپی قرعیدیده شمعی
المغه باشلاملر بتون خرملر یوزی اوستنه
قالمش حال بویله ایکن حکومت طورمه
منفعت عومیه صندیقنه عالد اولان ذخیره یی
استر هارل هارل بویولده آدم جنس ایدر
بو صندیقنی ابتدا طونده مدحت پاشا
یادی کرچکدن منفعت عومیه به خدمت
ایندردی ازمیره ایسه سو استعمال سایه سنده
اوقدر مضرت ویردی که طونده کی اولان منفعتیه
یک درجه غالدیر برحاله کلشز که خبر
ایک استیابانلر ایلرورسته ظهور ایده جک سو
استمالاتی دوشونوبده تشبیدن چکنک لازم
کلور مملکتزده کورکن اتون یاغسه خلغه
مضر اولدجی چونکه باد هوا طاشادوب نه
ظلم ایده جکن الله سبب اولانلرک کولکله انصافی
ویره جک باشنه بلای کوندردک نه اولدجسه
اولسده شو فقرا قورتلسه

ازمیرلیر یومنعت عومیه صندیقندن بتون
بتون یزار بن چوغیله قونشدم چوغیله
معارضه ایتدم اساسا فالدسته هیچ کیمسه ک

الافراغه اغستوسك اوتوزي كوني عالي پاشا ايله ملاقات ايدرك استعصال مقصوده مساعده ايچون وعد اليني و امريقاتن بيرسيده دونه ناسي امرياي [فاراقتن] كه [فاراقتن] استمدكي حرب واپوريله و مساعده فوق العاده ايله استانبول كيروب طوبه بجه ساري اوكنده تهورانديني و غرايلدن اولري روسيه سيري اغايليك و صدر اعظم عالي پاشاك مافارنه كندكي حاليه فرانسه سيري موسيو بوركه دعوته كغرتك اياپاسنه موافقت ايلديكي و استانبولدن كرگندن اوليه امريكا جمهوريتك بو وجهه يونانلار حنده اراز ايلديكي اوضاع خير خواهانندن طولاقي لامل تشكر سفته سنده كدن يونانيلري منظر حسن قبول ايلديكي بولوننده بون اوروپا و خصوصيه فرانسه غزغزنده باشلوج بيرسايه مباحات اولشدر باقمه نتيجه نوبه زور

(وكلا بويه بالاي مشهور طيورندن منوادرلر و لوكه دولت و استك ضررينه اوسون زير يازورك پادشاه دولتي بويه مشكلاتن اهن بولر قورنارلر طين ايدر و بياي جاه ايسه بو طين ساينسده حاصل اولور)



اصول مشورت حقده درديجي نسخده مزديكي
بند اوزرته ابراد اولنان بعض اعتراضلره جوابا
برذاته يازاش مكنوبدر كه مقصوده متعلق اولديغيجون
طبعي مناسب كوردلي

« برادر سزه او مكنوتوي كيم و بردي بر
ماده به اعتراض ايتك استنبور كه عتدنده
بدهت كمنده در اصول مشورتى براقه عيده
نه مقصد اوزرته حركت ايديم دنياه كوردن بكن
بدائع مدنيتك قوه موجوده سى هپ اصول
مشورت دكيدر معترض « حكومت دنياه
شرائط اتفاقيه ايله حاصل اولز زوج وزوجنك
اجتماعي عاقله ي و عاقله لك تكثيرى جدالى وجدال
غلبه ي و او ايسه ظهور حكومتى ايجاب ايدر »
ديور كوزل فقط اذن نه جيقار بن حكومتك
اساس مشروعييتى اارام مثلا انسان پراوده
بر آدم كورس و حسب الاقتضا اوستكيدر دنياه سده
اوده اوت اولك اسكى صاحبي بكا سواقده
حقارت ايندى بنده اتى دوكم سكره قاچدى
اوى ضبط ايتدم شمدى بنذر ديسه هيج
برحاكم صورت احتجاجي قبول ايدري
ادباي حكمان مشهور روسو شرائط اجتماع
نام گنبد (كه شمدى ارقداشلردن برى ترجمه سنه
همت ايديوور) حكومت غالباني تدقيق ايتديكي
صرده غايليت حق ايجاب ايدرسه خلقكده
اصحاب حكومت اذن زور ايله اخذ اقتداره
حق اولقي لازم كلور بوق حق ايجاب ايترسه
اووقت ارباب حكومته زور ايله ادا روي ايله
المقه حفسزدر مائنده بر قاس مقسم ابراد
ايدر مكنوبك صاحبه كوستر ك حقيقت حال
بويه دكاسه سويلسون

ايچون اوروپا غزغزليك احتياجات تقديريني تشكيل ايدلان جمعيت
وسرايه صندوقلر ايله حسن استعمال و محمدياره فارش خريستاييني
محافظه ايتك لايحه محبت اولديندن و تترك شمدى به قدر و انوم
خريستاييني ديرى ديرى اكل ايتك و قارلرني و قيزلرني و اختيار
و چوچيلارني اراع خزاره اولديك كصي كوپا دستورالعمل اولونديني
مظالم و حشاشانن شكلينه اوروپاي اغفال ايتك و بولشرك آرسنده هر
لا بائي ايمديني وجهه بر طايقه قايق شوق و آرزوسايه ايشه
كيشلشدي بواكرى اقا ايدن روسيه سامورلي برچوق سندرلن بو
يونانلارده و آي دستكر ايلديك و بيرده و باخا سهره اولديك پاپاس
ويوني و رسا شكليله طولاشوب كردير دولت عليه سامورلي
بو صيركادن ايجير اوياوب هر ري طوبه يي و اكاديهي احوالي باب
عالي به مره بخاخرى يازديلر لك چينس پتسر ايش كورمك و مفاظيله
برماده معارضه چقارماق وكلاي دولت عليه لك تدابير حكمت آميزدن
اولديندن بولر فارش يازلان جواب رسيدر قوتلوسلره خوش
كهوش و آرا كنده دولته شكلينه ميدان و بيرنجك برمعامله زده
بولياسي سامورك در ايت فطريسته حواله اولندي بو تسيير
اوزرينه مائت كيريد مشلوسى يالاق و بردي يعنى بوليه
مرف باب عاقله قدسزني و ايش بيازمركلي و خط ايجال دردي
توليد ايلدي

روسيه دولته دولت عليه ختدسكي افكار و احوال معلوم سى
ويوز سندن برور برذاته تحلف ايجين بوليتيقي استعجال شو
كيسر خادسنى ميدان چيترنجيد قدر لك چوق منظر صرف ايتديكي
مروده اوچ دولتي دائره افتاده ائق تدبيرنى اولوندي بولونر
يونان دولتي شكر نادرمانده زغر قوللا نور كصي غايله لك اشعالي
ايچون استعجال ايندي روسيه پروسيا دولتي اكرات صيرسيه
برابر : مادورو : مجاربه سى مظاري اوزرته فرانسه لك كوسترديكي
صورت رقيانه سيبيله پروسيا ايچون ايلرود برعاريه معتضه به
خامرللق و بو حاده قوت عظيمه كنديه قوتلالمظير بولنق ترومندن
استفاده ايله يالكر كنديك شرق اوزرديكي بوليتيقي مقصوده مساع
شرطيله تداني و تجاوزي برمعاده خفيه عتدنه موق اولدي
امريكا جمهوري مجاربه دناليه سندن قوريلوب قاط مشرك حربك
ظهور و دوامه و سكرك ائني اسرارنده ترانس و انكزه دولتي
طردن كورمش اولديني معاملات داشق و زبون كشي اوزرته
اوروپا ايله اولان مناسبات ليارته مدارايت اولمق و اوروپا
قلمسده جريان ايدن احوال بويه به يارقم موانع سببت و برك
برموج موانع احتياج كوسي دني روسيك ترويج ماصديه مدار
كي ايدرك كنديك شرق اوزرديكي اكرانه اوروپا دولتي
طردن كوسترديك مائت فارشولورق شرطيله حصول مقصوده بو
جزيرك امريكا اداره سده و يراني و وعد ايلدي و اول زمانه بو
امريكايلرده كيريد اشتياقه برصحت حاصل اولوب كيريدك يونانلار
ترك و اعاقي موافق عدل و مسايت اولديني سوزري امريكا غزغزنده
ترويج اولغنه باشلادي

واضا كيريد جزيرسي ليرسيك اورتسده تصادف ايله اوروپا
و آسيا و افريكا قطعلريك سواحه مقابل متعدد ليمان و اوراملري
و محصولات چيله حرب و تجارت ميندرليك يارنديرلسنه اوچ قطعه ايله
اولمق معاملات يارقم محافظه ياك قابل و محصول مقصدن سكره اكل
امل اولان اوروپا امورينه مداخله مادي سى دنى باطبع حاصل اولمده
امريكا ايچون بوندن اعلا برحبت منفعت اولمز فرانسه دولتي
انوم برادره متكمانه ائنده بولنديني چيله اوروپا جه هر سنده
قارمز تشيله قاشقديكي كيريد شمسلك بدايته روسيك
واجبه ماله سده باقمه يرك يالكر پروسيا ايله مامل اولان افتاقه
حصول ايتك اوزر روسيه بوليتيقي ترويج مدنده بولندي
لكن انكزه دولته حقوق دولتي عظيمه محافظه ثابت اولان بوليتيقي
روسيه لك اوروپا يازديني قوي ي ميدانه چيتردي

ايشته كيرد ساينسده ايتامك حمايت ايچون امريكايلر عارض
اولان غريك سركمئي و ايتامك يونانه يراني پتق روسيه پروسيا
امريكا متقا رسا دولت عليه نصحت ايلديكري مرده انكزه لك
قارصوب رحال ناشنودي كوسترسك سبب و عالى و زوالي
يونانلارنه كيدن حال معني دوشغزنده معاده روسيه خدمت ايچون
بوقدر دناكارن ايتسك معاني صعيبي شوكر اولان مانع متنوعه
واضالات متعابدر حق امريكايلرده كيرد ايچون كورلان اثر
مرحمت و مسايت اوروپا يلك شمديزده نظر دفتري حيله باشلاوب
امريكا غزغزنده بو كادر هزك كورلورسه موشوع بخت ايلديكه اولندي
مرده شوراتي استانبول كيدن جزال [مرت] كريدك يونانلار تركي
چتا نلمسي دادنده و قره كزه قريم ماعديسي ايجانجه حيج برونك
سلي جريمسي بولماسي مقرر اولندي حاليه بوعيدك فضيله امريكا
ميندرنه مساعده اولوسي تكليدن عبارت اولندي و مومي ايله